

Sample Answer key for AS/JP1000 6.0 Interactive Exercise 18

Note: Other variations in spacing or phrasing may be possible. The type in portions are provided in blue.

I. Provide the Japanese equivalent:

1. Go! ike!
2. Show (it)! misero!
3. Open the door! doa o akeru!
4. Write a letter! tegami o kake!
5. Go home! uchi ni kaere!
6. Come! koi!
7. Drink! nome!
8. Listen! kike!
9. Stand up! tate!
10. Wait! mate!
11. farewell party soobetsukai
12. psychology shinrigaku
13. bestseller besuto-seraa
14. Please don't worry. Doozo. O-kamai naku
15. by oneself jibun de
16. a town 'machi' called "Yano" Yano to iu machi

II. Insert the most appropriate particles:

1. Moo sugu Taishikan no Kuroki to iu okyaku-san ga mieru to shachoo ni tsutaete kudasai.
2. Ku-ji made ni wa irassharu to osshatte irasshaimashita kara, moo mieru to omoimasu ga.
3. Kesa terebi de gogo kara ame ga furu to itte ita kara, kasa o motte uchi o demashita.
4. Gogo no kaigi 'meeting' wa nan-ji ni owaru ka wakaranai kara, konban wa soto de bangohan o taberu yo.
5. Kondo no shiken wa yuk-ka kara datta to omoimasu ga, ato de kyooju ni kiite mimashoo.

6. Kono hon wa mae ni besuto-seraa ni natta to kiita kara, ima konpyuutaa de sagashite imasu.

III. What would you say when...?

1. the hostess is going to serve tea, cakes, etc.?

Doozo o-kamai naku.

2. the guest is hesitant to drink or eat?

Doozo go-enryo naku.

3. you ask someone to contact you immediately, when the guest arrives?

Okyaku-san ga mietara sugu renraku-shite kuremasen ka.

4. you ask your friend 'her' name?

Kanojo, nan to iu namae?

5. you thought someone was Chinese?

Chuugoku-jin da to omotta.

6. you ask your friend to introduce his friend?

Tomodachi o shookai-shite kure yo.

7. you tell your friend to study for himself?

Jibun de benkyoo-shiro yo. (masculine)

Jibun de benkyoo-shite yo. (feminine)

8. you ask an assistant if she knows when the test will be held?

Tesuto wa nan-nichi ni aru ka wakarimasu ka?

9. you ask the secretary to go and see whether or not the guests have already come?

Okayku-san ga moo miete iru ka doo ka itte-mite kudasai.

IV. Transform the following according to the instructions.

1. Sensee wa "Shiken wa raishuu no Mokuyoobi ni shimasu." to osshaimashita.
[indirect quotation]
Sensee wa shiken wa raishuu no Mokuyoobi ni suru to osshaimashita
2. Sono hito wa "Anata wa Nihon-jin desu ka?" to kikimashita. [indirect quotation]
Sono hito wa anata wa Nihon-jin ka to kikimashita
3. [Kotoshi kookan-gakusee de dare ga Nihon ni ikimasu ka?][Mada wakarimasen.]
[combine]
Kotoshi kookan-gakusee de dare ga Nihon ni iku ka mada wakarimasen
4. Amano-san wa "Ashita made ni fakkusu o okutte kudasai." to tanomimashita.
[indirect quotation]
Amano-san wa ashita made ni fakkusu o okuru yoo ni tanomimashita
5. Sono chichi-oya wa kodomo ni "Sugu nenasai." to iimashita. [indirect quotation]
Sono chichi-oya wa kodomo ni sugu neru yoo ni iimashita
6. [Ii arubaito ga arimasu ka?][Kondo tomodachi ni kiite mimashoo.][combine]
Ii arubaito ga aru ka kondo tomodachi ni kiite mimashoo.
7. Kooban 'police box' de omawari-san 'police officer' ni
"Roppongi wa doko desu ka?" to tazunemashita. [indirect quotation]
Kooban de omawari san ni Roppongi wa doko ka tazunemashita.
8. Sono hito wa "Eego wa shirimasen." to kotaemashita. [indirect quotation]
Sono hito wa Eego wa shiranai to kotaemashita.
9. Tomu ni "Watashi wa karaoke paatii ni wa ikitaku arimasen." to itte kudasai.
[indirect quotation]
Tomu ni watashi wa karaoke paatii ni wa ikitaku-nai to itte kudasai

10. Suupaa de "Oishii hachimitsu 'honey' ga arimasu ka, arimasen ka?"
to kiite mimashita.

Suupa de oishii hachimitsu ga aru ka doo ka kiite mimashita

V. Express the following in Japanese.

1. You can see the CN Tower very well from here

Koko kara CN Tawaa ga yoku miemasu yo.

2. I asked her what kind of movies she liked.

Kanojo ni donna eega ga suki ka kikimashita

3. Would you please ask that station clerk (over there) at what time the next train will arrive.

Asoko ni iru eki-in ni tsugi no densha ga nan-ji ni tsuku ka kiite
kudasaimasen ka

4. I won't smoke 'tabako o suu' any more.

Tabako o moo suwanai yoo ni shiteimasu

5. He told the dog to sit down.

Kare ga inu ni suware to iimashita

6. Is he still working in this company?

Kare wa mada kono kaisha de hataraitte imasu ka

7. Can't you hear a strange noise 'oto'?

Henna oto ga kikoemasen ka?

8. I have not decided 'kimeru' whether or not I will go to a graduate school yet.

Daigakuin ni iku ka doo ka mada kimete imasen

9. I don't know when my elder sister gets married.

Ane ga itsu kekkon suru ka wakarimasen.

10. I have heard that the division chief will resign 'yameru' very soon.

Buchoo ga moo sugu yameru to kikimashita

11. I think that foreign language study is interesting and instructive 'benkyoo ni naru'.

Gaikokugo ga benkyoo ni naru to omoimasu.